

SAINT PATRICK'S CHURCH

parish established 1869; church erected 1898

39-38 29th Street
Long Island City, NY 11101
tel: 718-729-6060

fax: 718-729-1276
email: stpatlic@yahoo.com
website: www.stpatlic.org

Father Robert M. Powers, Pastor
718-729-6060 ext. 12
father.rob.powers@gmail.com

Father Charles F. Gilley, in Residence
Father Frederick Cintron, in Residence
Deacon Carlos A. Trochez
718-729-6060 ext. 25

June 27, 2021

Thirteenth Sunday of the Year

Rectory and Parish Office

39-38 29th Street, Long Island City, NY 11101
718-729-6060 fax: 718-729-1276
email: stpatlic@yahoo.com
website: www.stpatlic.org

Mrs. Ivanka Paez—Tianguiz, Secretary ext. 0

Summer schedule of the Parish Office:

Tues. and Wed.: 9 AM—2 PM

Horario de Verano de la Secretaria:

Martes y Miércoles: 9 AM—2 PM

Religious Education / Educación Religiosa

Fr. Robert M. Powers & Deacon Carlos Trochez
Co-Directors 718-706-0565

Music Ministry Francis A. Barra, Organist

St. Patrick's Convent

39-37 28th Street, Long Island City, NY 11101

Weekday Mass

Monday through Friday **12:10 PM**

Martes en Español **7:45 PM**

***No Misa de 7:45 PM este Martes, 29 de Junio**

Sunday Mass

Saturday Vigil: **5 PM** English
Sunday: **9 AM** English
10:30 AM Español
12 PM English
1:30 PM Español

Confession

Saturdays, 4:00—4:45 PM

Tuesdays, 6:30—7:30 PM

St. Patrick's Is Open for Prayer

San Patricio Está Abierta Para la Oración

Monday thru Friday, 8 AM — 3 PM

Sponsorship (Godparent/Padrino) Certificates

Parishioners must contact Fr. Powers at least 30 days prior to the liturgy in order to receive a certificate.

Feligreses deben comunicarse con el Padre Powers al menos 30 días antes de la liturgia para recibir un certificado de apadrinamiento.

Infant Baptism / Bautismo de Niños

Parents may call Father Powers at 718 729 6060 ext. 12 to begin preparation.

Para comenzar la preparación, los padres pueden llamar al Padre Powers a 718 729 6060 ext. 12 .

Saint Patrick's Church

Thirteenth Sunday of the Year

June 27, 2021

Decimotercero Domingo del Año

Sat., June 26 5 PM + Anthony Sobeski r/b Gloria Moloney

Sun., June 27 9 AM + Anthony Sobeski r/b Beverly Sobeski
In thanksgiving to Our Lady of Perpetual Help
r/b Friends of Jovi & devotees of Perpetual Help
+ Lily McManus, + Keith Whitney, & for the healing of
Charlie McManus & John McManus r/b May & John Marino
In thanksgiving for the birthdays of Vicky Cortez & Michelle P.
Aloquin & for blessings of the fathers of the Cortez family:
Orlino, Corwyn, Clark, & Benjamin

10:30 AM + Ana Bourdier p/p Ana Fernandez
Por la salud de Ursula Enoa p/p Ursula Enoa
+ Laura Cabrera y + Ramon Cubilette Gonzalez p/p Yrma Matos
+ Antonio Vazquez y + Francisco Garcia
p/p Rosa Vazquez y Canuto Garcia
+ Manuel De Jesus Pena Oliach y Elpidio Enoa p/p Cecilia Enoa
+ Juan Guzman y Alfonsa Martinez p/p Ursula Enoa

12:00 PM The People of the Parish

1:30 PM

Mon., June 28
12:10 PM Helen M. Lynch (for a happy 82nd birthday)
r/b Stephen J. Holick

Tues., June 29
12:10 PM + Michelle Regina r/b Maria Adodorata Society
NO CONFESIONES O MISA DE 7:45 PM ESTE MARTES

Wed., June 30
12:10 PM + James Oliver Mitchell
r/b Celeste & Claudio Cicillini

Thurs., July 1
12:10 PM + Father Robert M. Robinson r/b Maria Gomez

Fri., July 2
12:10 PM + Arsenio Maranen r/b Merlin Figura

Today's readings / Las lecturas de hoy

Wisdom / Sabiduría 1: 13-15; 2: 23—24

Psalms / Salmo 107

2 Corinthians / 2 Corintios 8: 7, 9, 13—15

Mark / Marcos 5: 21—23

Feasts of the Week / Fiestas de la Semana

Mon., June 28: St. Irenaeus / San Ireneo

Tues., June 29: SS. Peter & Paul, Apostles
Santos Pedro y Pablo, Apóstoles

Wed., June 30: The First Holy Martyrs of the Roman Church
Los Primeros Santos Martires de la Iglesia Romana

Thurs., July 1: St. Junipero Serra / San Junipero Serra

Sat., July 3: St. Thomas Apostle / San Tomas Apóstol

Streaming Schedule Revised

Many Masses are streamed on Facebook Live, and can be viewed live at <https://m.facebook.com/104463001195550>, or live on stpatlic.org or seen at a later time.

Mon—Thurs., 12:10 PM; martes, 7:45 PM;
Sat. 5 PM; Sun. 9 AM & 10:30 AM

Grabamos las misas arriba por Facebook Live, y puede verlas en vivo por <https://.facebook.com/104463001195550> o en el sitio web en vivo, stpatlic.org o mas tarde.

Staying Safe at St. Patrick's

- We observe safe distancing
- Everyone is seated six feet apart from the next family or person; every second pew is used for seating
- The pews are disinfected after every Mass
- Everyone wears a mask
- Registration is optional but you can reserve seating by leaving a message at 718 729 6060 extension 0.

Estamos Seguros en San Patricio

- Observamos la distancia social
- Todos están sentados seis pies de la próxima familia o persona; sentamos a la gente en cada segundo banco
- Se desinfectan los bancos después de cada misa
- Cada persona usa una mascarilla
- La registracion no es obligatoria pero puede reservar sus asientos por llamar y dejar un mensaje al 718 729 6060 extension 0.

Declaración de la Misión de San Patricio

Confiando plenamente en el Espíritu Santo, nosotros, la parroquia romana católica de San Patricio, invita a todos nuestros vecinos a celebrar nuestro bautismo común en Nuestro Señor Jesucristo:

—como un pueblo sacerdotal—orando por nosotros mismos e intercediendo por nuestros seres queridos y por el mundo en la Misa

—como un pueblo profético— proclamando la Palabra de Dios en un diálogo respetuoso con nuestros vecinos

—como un pueblo real—construyendo el Reino de Dios a través de nuestras vidas en un servicio humilde

St. Patrick's Mission Statement

Relying upon the Holy Spirit, we, the Roman Catholic Parish of Saint Patrick's, invite all in our neighborhood to celebrate our common baptism in the Lord Jesus Christ

—as a priestly people—praying for ourselves and interceding for our loved ones and for our world at Mass

—as a prophetic people—proclaiming the word of God in respectful dialogue with our neighbors

—as a royal people—building up the Kingdom of God through lives of humble service

ANNUAL CATHOLIC APPEAL 2021

Goal for St. Patrick's in 2021 ACA	\$ 17,497
Money Pledged (as of June 21, 2021)	- \$ 17,160
Pledge \$ needed for our parish to achieve goal	\$ 337
% of Goal Achieved	98%
No. of pledges from St. Patrick's	47
No. of pledges \$1000 +	6
No. of pledges \$ 250 — \$ 750	19
No. of pledges \$ 100 — \$ 200	12

Please Commit to the ACA 2021

This year again I ask every household to consider a pledge of **\$250 (\$25 per month)** or more to the Annual Catholic Appeal (ACA) and to contribute at least at the level of **\$100 (\$10 per month.)** Please respond today. You can register online at catholicfoundationbq.org/annual-catholic-appeal or at givecentral.org.

Giving Envelopes and Online Giving

Please continue to support the parish financially. You can leave your envelopes in the mail slot in the rectory door, bring them to the Parish office, mail them through the post office, or give your donations online by registering at <https://givecentral.org/stpatlic>.

Changes in the Liturgical Schedule

Mass in English has returned on Fridays at 12:10 PM
Confessions offered from 6:30 to 7:30 PM on Tuesdays

Favor de Comprometerse a la ACA 2021

Este año otra vez yo pido que cada hogar considere una promesa de \$250 (\$25 cada mes) o mas a la Campana Anual Catolica (ACA) y a contribuir al menos a la nivel de \$100 (\$10 cada mes). Favor de responder hoy. Ud. puede registrarse: catholicfoundationbq.org/annual-catholic-appeal o al givecentral.org.

Sacraments for Adults at St. Patrick's

Adults interested in receiving the sacraments of Baptism, Confirmation, and First Holy Communion are welcome to contact Father Rob Powers or Deacon Carlos Trochez about the process.

Sacramentos Para Los Adultos en San Patricio

Adultos interesados en recibir los sacramentos de Bautismo, Confirmación y la Primera Comunión están bienvenidos comunicarse con el Padre Robert Powers o el Dácono Carlos Trochez sobre el proceso.

***Martes, 29 de Junio:**

No habrá la Misa de las 7:45 PM
Habrà la Confesion entre 6:30 y 7:30 PM

Tuesday, June 29:

Confessions 6:30—7:30 PM

*Summer Schedule for the Parish Office

**Horario de la Oficina Para el Verano*

Tuesday, June 29 9 AM—2 PM

Wednesday, June 30 9 AM—2 PM

open at other times only by appointment

abierta en otras horas solamente por cita

Cambios en el Horario de las Liturgias

Se ofrece la misa en español a las 7:45 PM los Martes

*El Martes se ofrece la Confesión de
6:30 PM hasta 7:30 PM Martes*

*** (No habrá la Misa de 7:45 PM este Martes, 29 de Junio
pero habrá la Confesión entre 6:30 y 7:30 PM)**

Dar Sobres o Dar En Línea

Favor de continuar a ayudar con las finanzas de la parroquia. Ud. puede poner sus sobres en la colecta de la misa o enviarlos por el correo, o dar su donación en línea por inscribirse <https://givecentral.org/stpatlic>.

GENERATIONS OF FAITH (GF)

June 2016:

118 parishioners pledged a total of
\$304,421 to GF over a 5 year period

June 22, 2021:

GF has received a total of **\$193,792**
from **100** of those 118 parishioners
48 have completed their pledges

As was announced from the start of GF, the first **\$80,000**
of that \$193,433 went to the Diocese of Brooklyn:
\$60,000 for the priests' retirement fund
and \$20,000 for youth ministry

St. Patrick's has received **\$113,792** from that \$193,792
and will continue to receive all money given to GF by
its parishioners. That money is paying for the **air conditioning systems** that were installed in the church and the Parish Hall in 2019 at a cost of **\$208,000**.

Welcome to Saint Patrick's!

St. Patrick's Parish greatly values your presence at Mass, whether you attend Mass exclusively here or also at other churches or whether you attend Mass weekly, frequently, or periodically. We strongly emphasize what contemporary liturgists call the Ministry of the Assembly. We urge you to pray attentively in the Mass by singing God's praises loudly, by listening attentively to the Word of God, and by praying silently the Eucharistic prayer as the priest celebrant prays it aloud. You will discover that God will transform you and others through your participation in the mysteries of the Mass. May your experience of the liturgy here at St. Patrick's bring you lasting peace! —RMP, Pastor

Skipped Mass on Sunday, June 20?

The Catholic Church advises you:
Don't receive Communion today
to avoid committing another mortal sin

You are always welcome to attend Sunday Mass at St. Patrick's, whatever your frequency of Mass attendance is. But I urge all (adults and children) to abide by Church law and not to receive Holy Communion again if one deliberately has missed Mass on a Sunday or a holy day of obligation until one has gone to Confession and is in the state of grace once again.

One is obliged to attend Sunday Mass when one is on vacation. Visit www.masstimes.org or call 734-794-2100 for Mass times throughout the country. —RMP, Pastor

Sponsorship Certificates (Godparents)

We do not require "sponsorship certificates" of persons invited to serve as godparents at baptism or Confirmation at St. Patrick's; we trust that candidates chosen by the parents of our parish are appropriate and we accept them without proof.

Many parishes, however, do not have the same policy as St. Patrick's with regard to godparents. They require a certificate of anyone who is to serve as a godparent. These godparent candidates must obtain these certificates from their pastors. If you have been asked for a certificate in order to be a sponsor or godparent in another church, you must email father.rob.powers@gmail.com or call Fr. Powers (718 729 6060 ext. 12) **no less than one month before the baptism or Confirmation** in order that he can certify your presence at four consecutive Sunday Masses in St. Patrick's and can describe you as a practicing Catholic to the pastor who is demanding that Father Powers state with certitude your religious practice.

Please be clear that these certificates are not required for persons serving as godparents or sponsors at St. Patrick's, where our policy is to trust the godparent choices of our parents.

Give to the
Annual Catholic Appeal 2021

¡Bienvenido a San Patricio!

La parroquia de San Patricio valora mucho su presencia entre nosotros, ya sea que usted asista a Misa exclusivamente aquí o en otras parroquias, que asista a la Misa semanalmente, frecuente o periódicamente. Ponemos mucho énfasis en lo que los liturgistas contemporáneos llaman Ministerio de la Asamblea. Le exhortamos a orar atentamente durante la Misa cantando en voz alta las alabanzas a Dios, escuchando atentamente su Palabra y orando en silencio durante la Plegaria Eucarística mientras que el celebrante ora en voz alta. Descubrirá que Dios lo transformará a usted y a otros a través de su participación en los misterios de la Misa. Que la experiencia de la liturgia aquí en San Patricio le traiga una paz duradera. —RMP

¿No Vino a Misa el Domingo, 2 de Febrero?

La Iglesia Católica le aconseja: no reciba hoy la Comunión para evitar cometer otro pecado mortal

Usted es siempre bienvenido a la Misa dominical en San Patricio, no importa con qué frecuencia lo haga. Pero yo exhorto a todos los adultos y niños a que acaten las leyes de la Iglesia y no reciban la Comunión si han faltado a la Misa deliberadamente un domingo o una fiesta de obligación, hasta que se hayan confesado y estén nuevamente en estado de gracia.

Uno está obligado asistir a la misa cuando está de vacaciones. Visita www.masstimes.org o llame 1-734-794-2100 para el horario de misas en todas partes del país.—RMP

Certificados de Apadrinamiento (Padrinos)

No requerimos "certificados de apadrinamiento" a las personas que son invitadas a ser padrinos de Bautismo o Confirmación en San Patricio; confiamos en que las personas escogidas por los padres de nuestra parroquia son personas apropiadas e idóneas y los aceptamos sin requerir ninguna prueba.

Muchas parroquias, sin embargo, no tienen la misma póliza que se tiene en San Patricio en referencia a los padrinos. Requieren que cualquiera que vaya a servir como padrino o madrina traiga un certificado. Estos candidatos a padrinos deben obtenerlo de sus párrocos. Si a usted se le ha pedido un certificado para poder ser padrino o madrina en otra iglesia, usted debe llamar al Padre Powers 718-729-6060 ext. 12 o enviarle a father.rob.powers@gmail.com por lo menos un mes antes de que sea la Confirmación o el Bautismo para poder certificar su presencia en cuatro (4) Misas dominicales en San Patricio y se le pueda describir a ud. como un católico practicante al párroco que exige que el P. Powers se diga con certeza sobre su práctica religiosa.

Por favor tenga en cuenta que estos certificados no son requeridos a personas que van a ser padrinos en San Patricio, donde nuestra póliza es confiar en que nuestros padres saben a quién escoger.

Den a la Campaña Anual Católica 2021

Play the June 50/50

Place your chances in the collection
no later than today **Sunday, June 27**

Juegue el 50/50 de Junio

*Pongan sus chances en la colecta no mas tardar
de hoy, el Domingo, 27 de Junio*

Congratulations to **Nina Borja**
who won **\$200** in the **May 50/50**
St. Patrick's received \$200
from the raffle

Prayer to the Holy Spirit

Come, Holy Spirit, fill the hearts of your faithful
and kindle in them the fire of your love.
Send forth your Spirit and they shall be created.
and you shall renew the face of the earth.

Let us pray.

Lord, you instructed the faithful
by the light of the Holy Spirit.
Grant that by the gift of the same Spirit,
we may be always truly wise
and ever rejoice in His consolation.

We ask this through Christ our Lord.
Amen.

ENVELOPE REGISTRATION

Como obtener sus sobres para la colecta

You may return this form by mail, email,
or in the Sunday collection.

*Devuelva esta forma por el correo o email,
o depositela en la colecta del domingo*

Name/Nombre:

Address / Dirección (with/con apt. #):

City, State, Zip / Ciudad, Estado, Zip:

Telephone # (optional):

Age (optional):

Email address (optional):

*Summer Schedule for the Parish Office

**Horario de la Oficina Para el Verano*

Tuesday, June 29 9 AM—2 PM

Wednesday, June 30 9 AM—2 PM

open at other times only by appointment
abierta en otras horas solamente por cita

Oracion al Espiritu Santo

*Ven, Espiritu Santo,
llena los corazones de tus fieles
y enciende en ellos
el fuego de tu amor.
Envía, Señor, tu Espiritu.
Que renueve la faz de la Tierra.*

*Oremos. O Dios,
que has instruido los corazones de tus
fieles con la luz del Espiritu Santo;
concédenos a través del mismo Espiritu,
que gocemos siempre de Su divino consuelo.
Por Jesucristo Nuestro Señor. Amén.*

Bendición de los Padres en el Rito de Bautismo de Niños

*El Señor todopoderoso, que nos ha dado la vida
terrena y la celestial, lo bendiga a usted, padre de
este niño, para que juntamente con su esposa, sea
el primero que, de palabra y de obra, den
testimonio de la fe ante sus hijos, en
Jesucristo, nuestro Señor.*

There are Confessions
this Tuesday, June 29

*Habrán las Confesiones ni Misa
este Martes, 29 de Junio*

Give to the
Annual Catholic Appeal 2021

*Den a la
Campaña Anual Católica 2021*

Conway Funeral Home

718-639-3220
www.conwayfh.com

Kennedy-Roth Funeral Home

718-424-5430
www.kennedyrothfuneralhome.com

Thomas M. Quinn & Sons Funeral Home

718-721-9200 • www.tmquinn.com
41-45 58th Street – Woodside, NY 11377

Michael A. Heredia – General Manager • William Gonzalez – Funeral Director

Owned by a subsidiary of Service Corporation International 1929 Allen Pkwy, Houston, TX 77019 (713-522-5141)



ASTORIA
Seafood
RESTAURANT & FISH MARKET
WHOLE SALE & RETAIL
"Taking Seafood to Higher Levels"
37-10 33rd Street
Long Island City, NY 11101
Mr. SPIRO
Phone: 718-729-2899
Fax: 718-606-1168

ONE PARISH

Grow in your faith,
find a Mass, and
connect with your
Catholic Community
with OneParish!



Download Our Free App or Visit
www.MY.ONEPARISH.com

METRO TIRE CO. OF QUEENS CORP.

Engine Repairs-Classic Cars • LASER COMPUTERIZED ALIGNMENT
NYC Inspection • Battery, Brake, A/C, & Suspension Services
718-726-4915

3555 Vernon Blvd., Astoria, NY 11106 Jamie Grieco



Consider
Remembering
Your Parish in
Your Will.

For further information,
please call the Parish Office.

Advertising Sales

¿TIENES EXPERIENCIA EN VENTAS Y DISFRUTAS
LLAMAR A LAS EMPRESAS LOCALES?

PODEMOS TENER UNA POSICIÓN IDEAL PARA USTED.

TIEMPO COMPLETO.

POTENCIAL DE INGRESOS DE \$45K A \$60K

CONVIÉRTASE EN VENDEDOR DE PUBLICIDAD PARA

J.S. PALUCH COMPANY,

EDITOR NACIONAL DE BOLETINES DE LA IGLESIA.

• Excelente Programa de Compensación de la Comisión

• Beneficios médicos, 401k, seguro de vida y discapacidad disponible



Si está interesado mande su curriculum por correo
electrónico a boberr@jspaluch.com

www.jspaluch.com

EOE

AVENUE CHEMISTS PHARMACY

FREE DELIVERY

We can fill your prescriptions
while you wait...

Bring in your prescription bottle for a refill today!

ΕΛΛΗΝΙΚΑ, ITALIANO, ESPAÑOL

ALL MAJOR INSURANCES ACCEPTED

45-01 30TH AVENUE, ASTORIA
TEL 718.545.1010 • FAX 718.545.1542



DO YOU HAVE SALES EXPERIENCE? ARE YOU WELL
NETWORKED IN THE LOCAL COMMUNITY?

J.S. PALUCH COMPANY

NATIONAL PUBLISHER OF CHURCH BULLETINS

- Full Time Positions Available with Excellent Earning Potential!
- Medical Benefits, 401K, Life & AD&D Insurance Available
- Excellent Commission Compensation Program

Interested? Call Kay Leane 1.800.621.5197 x2823

or Email Resume to RECRUITING@JSPALUCH.COM

www.jspaluch.com

EARN MONEY!
DO GOOD! MAKE A
POSITIVE IMPACT!

Catholic Cruises and Tours and The Apostleship
of the Sea of the United States of America

Take your FAITH ON A JOURNEY.

Call us today at 860-399-1785 or email
eileen@CatholicCruisesandTours.com

www.CatholicCruisesandTours.com

(GST 21 17990-70)

Please Cut Out This "Thank You Ad"
and Present It The Next Time You
Patronize One of Our Advertisers

Thank You

Thank you for advertising in
our church bulletin.
I am patronizing your business
because of it!

Grow Your Business, Advertise Here.

Support Your Church & Bulletin.

Free professional ad design & my help!

email: sales@jspaluch.com



www.jspaluch.com

For Information ... Call

800.524.0263

catholicmatch[®] New York



CatholicMatch.com/myNY



Your
ad
could
be in
this
space!

Get this weekly bulletin delivered by

email - for FREE!

Sign up here:

www.jspaluch.com/subscribe

Courtesy of J.S. Paluch Company, Inc.

